



Operating Guide  
Manuel d'utilisation  
Gebruiksaanwijzing  
Manual de funcionamiento  
Guida all'uso  
Gebrauchsanweisung

**DOGC-AU-17**

**DOGC-UK-17**

**DOGC-EU-19**

**Big Dog Pet Fountain - 8.5 Litres**

**Fontaine pour animaux de compagnie Grand Chien - 8,5 litres**

**Big Dog drinkfontein voor grote honden - 8,5 liters**

**Fuente para mascotas Perro Grande - 8,5 litros**

**Fontana per animali domestici  
per cani di grossa taglia - 8,5 litri**

**Trinkbrunnen für große Hunde - 8,5 Liter**



protect. teach. love.™

Please read this entire guide before beginning  
Veuillez lire ce manuel en entier avant de commencer  
Gelieve deze gids volledig door te lezen voordat u begint  
Por favor, lea detenidamente este manual antes de empezar  
Leggere attentamente la guida all'uso prima di utilizzare

Bitte lesen Sie die ganze Gebrauchsanleitung aufmerksam durch, ehe Sie beginnen

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Description des termes et symboles utilisés dans ce manuel



Ce symbole est une alerte de sécurité. Il est utilisé pour vous alerter des risques de blessures. Veuillez respecter tous les messages de sécurité qui suivent ce symbole pour éviter tout risque de blessure ou de décès.

## ⚠️ AVERTISSEMENT

**AVERTISSEMENT** indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner la mort ou des blessures graves.

## ATTENTION

**ATTENTION**, utilisé sans le symbole d'alerte de sécurité, indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait blesser votre animal.

## AVIS

**AVIS**, indique les pratiques d'utilisation sûres qui ne risquent pas d'entraîner des blessures corporelles.

## ⚠️ AVERTISSEMENT

Appliquez toujours les règles élémentaires de sécurité suivantes lorsque vous utilisez des appareils électriques, afin de réduire le risque d'incendie, de choc électrique et/ou de blessure :

Pour réduire le risque de blessures, une surveillance attentive est nécessaire lorsque l'appareil est utilisé à proximité d'enfants.

- Ne mettez pas le cordon d'alimentation électrique ni la prise dans l'eau ni dans d'autres liquides, afin d'éviter tout choc électrique.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur. **POUR USAGE EN INTÉRIEUR UNIQUEMENT.**
- Ne tirez pas sur le cordon électrique pour débrancher. Pour débrancher, saisissez la prise à l'extrémité du cordon, et non le cordon lui-même.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil si le cordon d'alimentation électrique ou la prise est endommagé(e), s'il (elle) ne fonctionne pas correctement ou s'il (elle) est endommagé(e). Contactez immédiatement votre Service clientèle pour obtenir des instructions.
- Pour un appareil portable : afin de réduire le risque de choc électrique, évitez de déposer ou de ranger l'appareil à un endroit d'où il pourrait tomber ou se retrouver dans une baignoire ou un évier.
- Débranchez toujours l'appareil lorsque celui-ci n'est pas utilisé, avant d'installer ou de retirer des pièces, et avant de le nettoyer.
- N'utilisez jamais un appareil à d'autres fins que celles prévues.
- Si la prise de ce dispositif est mouillée, coupez l'alimentation du secteur. Ne tentez pas de débrancher l'appareil lui-même.
- Vérifiez cet appareil après installation. Ne le branchez pas sur le secteur si le cordon électrique ou la prise est mouillé(e).

## ATTENTION

- Ne laissez pas les animaux de compagnie mordre ni avaler les pièces de l'appareil. Si vous avez des inquiétudes concernant le cordon d'alimentation, vous pouvez vous procurer un canal pour cordon (dispositif de protection en plastique dur) dans n'importe quelle quincaillerie.
- Les pièces en plastique qui composent la fontaine pour animaux de compagnie ne contiennent pas de bisphénol. Cependant, certains animaux sont sensibles aux récipients pour nourriture et boisson en plastique. Si votre animal montre des signes de réaction allergique au plastique, veuillez interrompre l'utilisation de l'appareil jusqu'à ce que vous ayez consulté votre vétérinaire.

## AVIS

- La fontaine pour animaux de compagnie est conçue pour fonctionner sans interruption (toujours branchée sur une prise du secteur), aussi longtemps que le niveau d'eau est maintenu et que la fontaine pour animaux de compagnie est nettoyée régulièrement. Assurez-vous de vérifier régulièrement la fontaine pour animaux de compagnie afin d'éviter toute détérioration de la pompe dans le cas où l'eau aurait été entièrement consommée ou se serait évaporée entraînant le fonctionnement de la pompe à vide.
- Ne tentez pas de réparer la pompe vous-même.
- Afin d'éviter de mouiller le cordon d'alimentation ou la prise électrique, la prise du secteur doit toujours être placée au-dessus de la fontaine pour animaux de compagnie.
- Si vous avez besoin d'une rallonge électrique, veuillez à utiliser une rallonge de puissance électrique appropriée.
- La consommation électrique de cet appareil est de 2 watts.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés ou non vendus par le fabricant peut donner lieu à de mauvaises conditions de sécurité. Ne modifiez pas l'appareil.
- N'installez et ne conservez pas non plus l'appareil dans des lieux susceptibles d'être exposés à des températures inférieures à 4,5° C.
- Lisez et respectez toutes les remarques importantes figurant sur l'appareil et dans son emballage.

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Merci d'avoir choisi la marque PetSafe®. Votre relation avec votre animal doit être faite de moments mémorables et d'une complicité mutuelle. Nos produits et nos outils de dressage permettent aux animaux et à leurs propriétaires de vivre une meilleure relation.

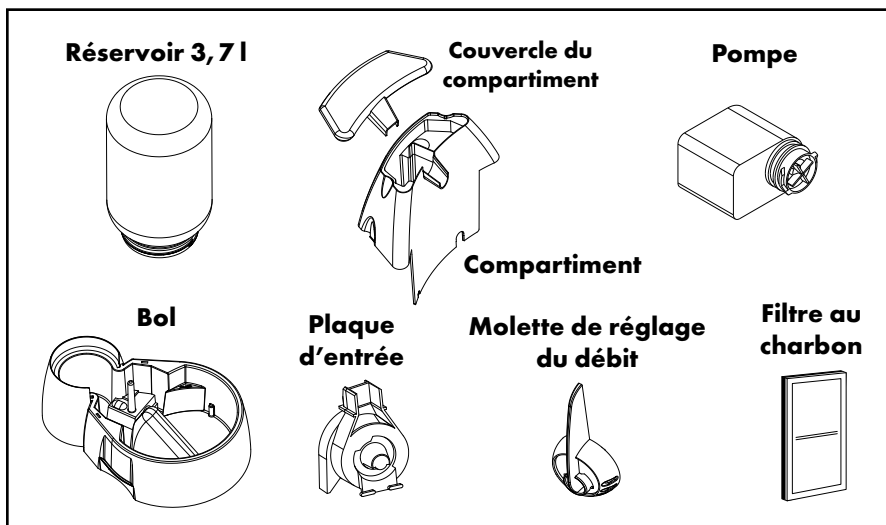
**Si vous avez des questions sur nos produits ou sur le dressage de votre chien, veuillez contacter notre service clientèle ou visitez notre site web, [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net). Pour obtenir la liste des numéros de téléphone du service clientèle, consultez notre site Web, [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).**

Pour bénéficier pleinement de votre garantie, veuillez enregistrer votre article sous 30 jours sur le site [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net). En enregistrant votre produit et en conservant votre reçu, vous bénéficierez d'une garantie complète et d'une réponse plus rapide de la part du Service clientèle. Plus important encore, nous ne transmettrons ni ne vendrons de renseignements importants à votre sujet à personne. Une description complète de la garantie est disponible sur le site [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

## Table des matières

Contenu du kit . . . . .	19
Caractéristiques . . . . .	19
Définitions . . . . .	20
Mode d'emploi . . . . .	21
Démontage et nettoyage de la fontaine pour animaux de compagnie . . . . .	22
Entretien de la pompe . . . . .	24
Réassemblage de la fontaine pour animaux de compagnie . . . . .	25
La fontaine pour animaux de compagnie et votre environnement . . . . .	26
Conseils . . . . .	26
Garantie . . . . .	27
Conformité . . . . .	27
Remarque importante concernant le recyclage . . . . .	27
Conditions d'utilisation et limitation de responsabilité . . . . .	28

# Contenu du kit



## Caractéristiques

Le réservoir amovible (3,7 l) facilite le remplissage et augmente la capacité

Le courant d'eau avec écoulement libre encourage les animaux à boire davantage

Protection anti-morsure du cordon

Le filtre au charbon remplaçable élimine les mauvais goûts et les mauvaises odeurs.

La rampe de réception réduit les éclaboussures de l'eau qui tombe

Débit réglable

**Capacité en eau de 8,5 l**

## Définitions

**Compartment :** l'eau est pompée via le compartiment afin de passer par le filtre au charbon puis dans le bec verseur, pour enfin se jeter en cascade dans le bol.

**Couvercle du compartiment :** le couvercle du compartiment se ferme rapidement, empêchant les animaux d'approcher du filtre au charbon.

**Filtre au charbon :** Ce filtre au charbon possède 3 couches et il est fabriqué avec du charbon en granulés, lui même issu de coquilles de noix de coco. Il absorbe tous les mauvais goûts et les mauvaises odeurs de l'eau qu'il filtre et permet à celle-ci de rester fraîche et plus attrayante pour les animaux de compagnie.

**Bol :** le bol est l'élément de base de la fontaine pour animaux de compagnie. Il comporte deux anses, situées de chaque côté de la fontaine, ainsi qu'un canal pour cordon destiné à masquer le cordon électrique.

**Molette de réglage du débit :** cette molette est reliée à la plaque d'entrée et permet de régler le débit de l'eau. Pour obtenir des instructions détaillées, consulter la section « Démontage et nettoyage de la fontaine pour animaux de compagnie ».

**Pompe :** la petite pompe de l'aquarium peut être partiellement démontée afin d'être nettoyée. LA POMPE N'EST PAS CONÇUE POUR ÊTRE MISE AU LAVE-VAISSELLE ! Retirez la pompe de la fontaine avant tout nettoyage (voir la section « Démontage et nettoyage de la fontaine pour animaux de compagnie »).

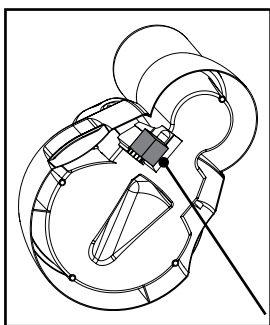
**Réservoir :** la grande capacité du réservoir permet de stocker 3,7 litres d'eau. Le bouchon du réservoir permet de réduire les éclaboussures pendant le remplissage du réservoir.

# Mode d'emploi

**Important :** NE PAS FAIRE FONCTIONNER À SEC - POUR USAGE EN INTÉRIEUR UNIQUEMENT. La fontaine pour animaux de compagnie est fournie déjà montée et prête à l'emploi.

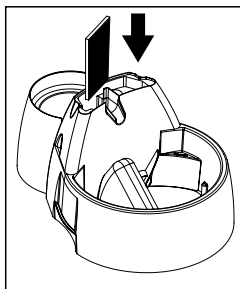
1. Comme pour tous les dispositifs électriques, vérifiez que le cordon d'alimentation ne présente aucune coupure ou détérioration avant de l'utiliser.
2. Inspectez l'intérieur de la fontaine pour animaux de compagnie afin de vous assurer que la pompe est bien fixée (**Fig. 1**).
3. Retirez le couvercle du compartiment et insérez le filtre au charbon. Le filtre au charbon s'insérera en diagonale. La partie étroite du filtre au charbon se place en bas, avec sa partie noire à l'avant de la fontaine pour animaux de compagnie (en direction du bec serveur). Le filtre au charbon trouvera facilement sa place, mais assurez-vous qu'il est complètement inséré dans le compartiment (**Fig. 2**).

**Fig. 1**



**POMPE**

**Fig. 2**



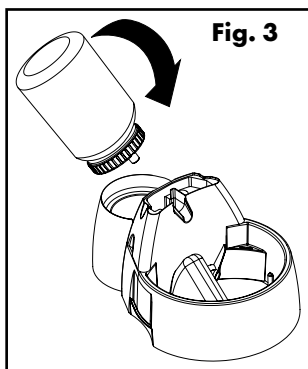
**Important :** rincez abondamment le filtre au charbon à l'eau froide avant de le placer dans la fontaine pour animaux de compagnie. Ceci pour retirer toute poussière de charbon, au demeurant inoffensive. Il est possible qu'une petite quantité de poussière de charbon soit libérée, pour assurer la durée de vie du filtre au charbon. Ce phénomène n'a rien d'anormal et ne constitue pas un danger pour votre animal.

4. Placez la fontaine pour animaux de compagnie à l'endroit voulu, puis installez le réservoir. Ne soulevez jamais la fontaine pour animaux de compagnie remplie en la tenant par le compartiment. Soulevez-la toujours en plaçant les deux mains sous sa base et en tenant les parois latérales, pour une bonne prise en main.

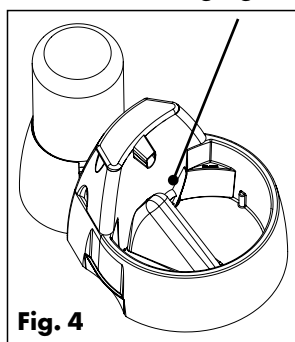
**Important :** pour protéger votre sol, utilisez toujours un tapis protecteur, absorbant ou imperméable. Cela permettra de protéger votre sol contre les éclaboussures et les déversements provoqués par votre animal.

5. Avant de brancher la fontaine pour animaux de compagnie, assurez-vous que le cordon électrique, la prise et vos mains soient secs. Branchez la fontaine pour animaux de compagnie à une prise de courant électrique standard.
6. Versez de l'eau dans le bol et le compartiment de la fontaine pour animaux de compagnie, jusqu'au niveau indiqué dans le bol.
7. Remplissez le réservoir avec de l'eau.
8. Assurez-vous de la bonne position du joint torique sur le bouchon du réservoir, puis vissez ce dernier au réservoir.

9. Maintenez le réservoir au-dessus du socle du réservoir de la fontaine pour animaux de compagnie. Retournez rapidement le réservoir et insérez le bouchon du réservoir dans le socle du réservoir (**Fig. 3**).



### Molette de réglage du débit



10. À l'aide de la molette de réglage du débit situé à côté de la rampe à l'intérieur du bol, réglez le niveau de débit. Le débit est à son minimum lorsque la molette de réglage du débit est à la position 10 heures. Il est à son maximum lorsque la molette de réglage du débit se trouve à la position 2 heures (**Fig. 4**).
11. Ajoutez de l'eau dans le bol selon les besoins. Ne laissez pas le niveau d'eau descendre en dessous de la molette de réglage du débit ; vous risqueriez de provoquer une défaillance de la pompe. Les pompes de rechange sont vendues séparément ; pour cela, appelez le service clientèle. Pour connaître les numéros de téléphone du service clientèle le plus proche de chez vous, visitez notre site [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

## Démontage et nettoyage de la fontaine pour animaux de compagnie

**Important :** la fontaine pour animaux de compagnie doit être nettoyée afin de continuer à fonctionner normalement.

**FILTRE AU CHARBON :** le filtre au charbon doit être changé toutes les deux à quatre semaines.

1. Remplacez le filtre au charbon plus fréquemment si vous utilisez la même fontaine pour animaux de compagnie pour plusieurs animaux ou si votre animal salive beaucoup.
2. Le filtre au charbon est un accessoire de la fontaine pour animaux de compagnie. L'utilisation d'un filtre n'est pas obligatoire pour un fonctionnement normal, néanmoins cela permettra de garder l'eau de la fontaine plus propre.
3. Le filtre au charbon peut être rincé lors du nettoyage de la fontaine. Ne nettoyez pas le filtre avec de l'eau savonneuse, car vous ne seriez pas en mesure d'éliminer les résidus de savon.

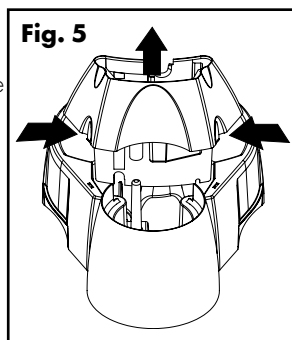
**FONTAINE POUR ANIMAUX DE COMPAGNIE :** nettoyez la fontaine pour animaux de compagnie une fois par semaine.

1. Retirez, en le soulevant, le réservoir de l'arrière de la fontaine pour animaux de compagnie, puis redressez-le rapidement.
2. Dévissez le bouchon du réservoir et retirez le joint torique de couleur noire.



3. Ensuite, débranchez la fontaine pour animaux de compagnie et retirez le couvercle du compartiment.
4. Retirez le filtre au charbon.
5. Videz la fontaine pour animaux de compagnie de son eau.

6. Retirez le compartiment en appuyant sur les languettes latérales et en le soulevant (**Fig. 5**).
7. La molette de réglage du débit n'est pas attachée ; elle se désolidarise lors du désassemblage du compartiment.
8. Nettoyez poils, débris ou croquettes susceptibles de s'être agglomérés autour de la molette de réglage du débit ou autour de la plaque d'entrée.



9. Séparez la plaque d'entrée du bol en le soulevant.
10. Retournez le bol et libérez la pompe de sa cavité en glissant un doigt dans l'indentation située au dos de la pompe, puis tirez cette partie de la pompe dans votre direction pour lui faire faire un quart de tour (**Fig. 6**).  
N'essayez pas de retirer la pompe sans la tourner sur 90 degrés, car vous pourriez endommager la fontaine pour animaux de compagnie et provoquer une fuite.
11. À présent que la pompe est libérée, séparez-la de la fontaine pour animaux de compagnie. En cas de difficulté, vous pouvez sortir la pompe du côté du bol en la poussant.
12. Une fois que la fontaine pour animaux de compagnie est complètement démontée, vous devez avoir 7 pièces en plastique.
13. Nettoyez les éléments en plastique au savon et à l'eau chaude. Vous pouvez aussi mettre la fontaine dans votre lave-vaisselle. Retirez la pompe avant de placer la fontaine dans le lave-vaisselle. **NE METTEZ JAMAIS LA POMPE DANS LE LAVE-VAISSELLE.** Si possible, nous vous recommandons de couper le chauffage de l'eau à l'intérieur du lave-vaisselle. Vous pouvez également nettoyer la fontaine pour animaux de compagnie dans une solution au vinaigre dilué (20% de vinaigre blanc et 80% d'eau). Assurez-vous que le rinçage se fasse à l'eau fraîche. Le réservoir n'a pas été conçu pour être mis au lave-vaisselle.
14. Si vous rencontrez des difficultés pour atteindre certaines parties ou certains recoins difficiles d'accès, essayez d'utiliser un coton-tige ou bien utilisez les brosses du kit de nettoyage Drinkwell®, un système de brosse en 3 pièces. Pour nettoyer le tube d'entrée de forme carrée du bol, utilisez la plus longue brosse du kit de nettoyage (**Fig. 7**). Pour vous procurer un kit de nettoyage, consultez notre site web [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) afin de trouver un revendeur proche de chez vous, ou une liste des numéros de téléphone des Services clientèle proches de chez vous.

Fig. 6

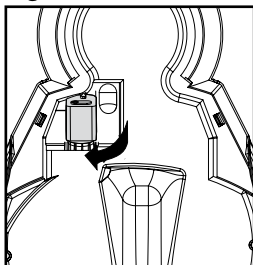
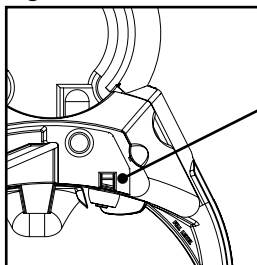


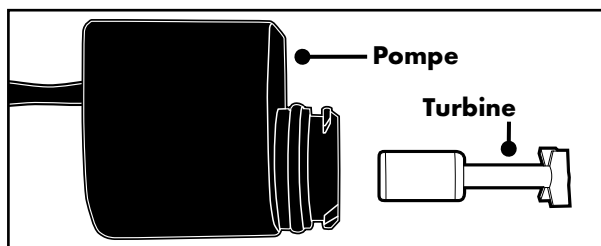
Fig. 7



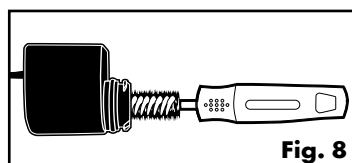
Tube d'entrée

## Entretien de la pompe

**Important :** le nettoyage de la pompe est essentiel à la longévité de la fontaine pour animaux de compagnie et permet de maintenir la propreté de l'eau. Nettoyez la pompe toutes les deux semaines. La garantie pourra être invalidée si la pompe n'a pas été nettoyée régulièrement.



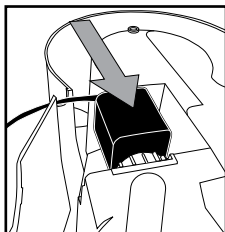
1. Retirez le compartiment de la fontaine pour animaux de compagnie en appuyant sur les languettes latérales et en le soulevant.
2. La molette de réglage du débit n'est pas attachée ; elle se désolidarise lors du désassemblage du compartiment.
3. Séparez la plaque d'entrée du bol en le soulevant.
4. Retirez la pompe de la fontaine comme indiqué dans la section concernant le démontage et le nettoyage de la fontaine pour animaux de compagnie.
5. Une fois la pompe séparée, retirez la turbine (une hélice tripale de couleur blanche), retenue par un aimant. Pour retirer la turbine de la pompe, placez un ongle sous une pale et soulevez.
6. Une fois la pompe démontée, vous pouvez nettoyer les éléments au savon et à l'eau chaude. Utilisez un coton-tige ou le balai de « moteur » du kit de nettoyage Drinkwell® afin d'atteindre la chambre du moteur de la pompe et de retirer tous débris accumulés (**Fig.8**). Pour une désinfection plus importante et pour retirer l'eau dure, nettoyez la cavité de la pompe du moteur à l'aide d'une solution au vinaigre diluée (20% de vinaigre blanc et 80% d'eau).
7. Une fois que toutes les pièces ont été nettoyées, remplacez la turbine dans la chambre du moteur de la pompe.



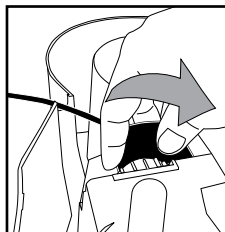
# Réassemblage de la fontaine pour animaux de compagnie

1. Renvoiez le bol. Remplacez la pompe en glissant les fils de la pompe dans le trou du bol. La pompe retrouve alors sa place et son orientation dans le bol (**Fig. 9**). Si vous ne pouvez pas placer la pompe en position normale, cela signifie que cette dernière n'a pas été insérée au maximum dans le trou.

**Fig. 9**

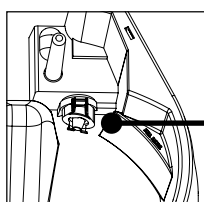


**Fig. 10**



2. Une fois tournée d'un quart de tour, la pompe devrait se trouver au même niveau que le fond du bol (**Fig. 10**). Retournez à nouveau le bol.
3. Placez la plaque d'entrée au-dessus de la partie de la pompe visible dans le bol (**Fig. 11**).

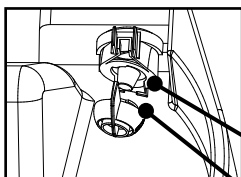
**Fig. 11**



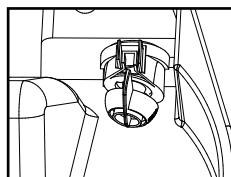
**Plaque  
d'entrée**

4. Assemblez la molette de contrôle de débit à la plaque d'entrée en plaçant les languettes de la molette de contrôle de débit dans la rainure de la plaque d'entrée (**Fig. 12-13**).

**Fig. 12**

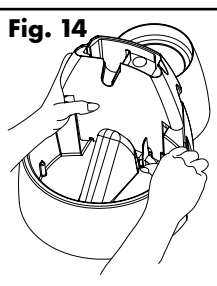


**Fig. 13**

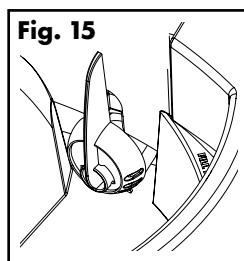


**LANGUETTES RAINURE**

5. D'une main, tenez ensemble ces pièces, et de l'autre attachez le compartiment (**Fig. 14**). Fixez le compartiment en glissant l'encoche dans la paroi de ce dernier, entre la molette de contrôle de débit et la plaque d'entrée (**Fig. 15**). Le compartiment prendra sa place en émettant un clic lorsque les languettes latérales seront insérées dans le bol.



**Fig. 14**



**Fig. 15**

6. Placez la fontaine pour animaux de compagnie à l'endroit voulu. **Important :** pour protéger votre sol, utilisez toujours un tapis protecteur, absorbant ou imperméable. Cela permettra de protéger votre sol contre les éclaboussures et les déversements provoqués par votre animal.
7. Remplacez le filtre au charbon et remplissez d'eau le compartiment, le bol et le réservoir. Remettez en place le bouchon du compartiment.
8. Avant de brancher la fontaine pour animaux de compagnie, assurez vous que le cordon électrique, la prise et vos mains soient secs. Branchez la fontaine pour animaux de compagnie à une prise de courant électrique standard.

---

## La fontaine pour animaux de compagnie et votre environnement

Si vous vivez dans un environnement humide et rencontrez des problèmes de moisissure et d'algues, trempez les éléments de la fontaine pour animaux de compagnie dans une solution de vinaigre dilué (20 % de vinaigre blanc et 80 % d'eau) pendant 10 minutes après le nettoyage habituel. Versez également la solution à base de vinaigre dans la chambre du moteur de la pompe.

Si votre eau est dure, de petits dépôts blancs de minéraux peuvent se former sur la pompe et à l'intérieur de celle-ci. Ceci peut, à terme, empêcher la turbine de tourner correctement. Pour éviter d'endommager la pompe ou d'avoir à la remplacer, veuillez prendre les précautions suivantes :

- Nettoyez la pompe plus fréquemment.
- Nettoyez la pompe toutes les semaines avec une solution de vinaigre dilué.
- Utilisez de l'eau en bouteille à la place de l'eau du robinet.

---

## Conseils

- Lorsqu'il verra la fontaine pour animaux de compagnie pour la première fois, il est possible que votre animal se montre prudent quant à ce nouvel objet, qui plus est inhabituel. Une fois que la fontaine commencera à fonctionner, laissez votre animal s'adapter à son rythme. Certains animaux peuvent mettre plusieurs jours, voire une longue période, avant de commencer à utiliser la fontaine, tandis que d'autre le feront tout de suite.
- Il est possible que votre animal de compagnie préfère que la fontaine soit placée à distance de l'endroit où vous le nourrissez habituellement. Essayez de la placer à un autre endroit, comme une autre partie de la cuisine, dans une salle d'eau ou dans une pièce de service.
- Ajoutez des glaçons dans le bol pour obtenir une eau glacée et rafraîchissante.

# Garantie

## Garantie limitée de deux ans, non transférable

Ce produit bénéficie d'une garantie limitée du fabricant. Les informations complètes ainsi que les termes de la garantie applicable à ce produit sont disponibles sur le site [www.petsage.net](http://www.petsage.net) et/ou peuvent être obtenus en contactant votre service clientèle locale.

**Europe** – Radio Systems PetSafe Europe Ltd., 2nd Floor, Elgee Building, Market Square, Dundalk, Co. Louth, Ireland

**Canada** – Radio Systems Corporation, 10427 PetSafe Way, Knoxville, TN 37932 USA

---

# Conformité



Ce matériel répond aux directives européennes relatives à la conformité électromagnétique et à la basse tension. Toute modification du produit non autorisée par Radio Systems Corporation peut constituer une infraction quant aux directives européennes, peut annuler la capacité de l'acheteur à utiliser le dispositif et annule la garantie.

Vous trouverez la déclaration de conformité à l'adresse :

[http://www.petsafe.net/customer-care/eu\\_docs.php](http://www.petsafe.net/customer-care/eu_docs.php).

### ACMA

Cet appareil est conforme aux normes applicables relatives aux EMC et spécifiées par l'ACMA (Australian Communications and Media Authority).

---

# Remarque importante concernant le recyclage



Veillez vous conformer aux réglementations concernant les déchets d'équipements électriques et électroniques de votre pays. Cet appareil doit être recyclé. Si vous n'avez plus besoin de cet appareil, ne le mettez pas dans le système de déchets ordinaire. Veuillez le rapporter là où vous l'avez acheté pour qu'il soit recyclé. Si vous ne pouvez pas le faire, veuillez contacter le service clientèle pour de plus amples informations.

# Conditions d'utilisation et limitation de responsabilité

## 1. Conditions d'utilisation

L'utilisation de ce produit revient à en accepter les termes, conditions et consignes d'utilisation. L'usage de ce Produit signifie que vous acceptez ces termes, conditions et consignes d'utilisation. Si vous n'acceptez pas ces termes, conditions et consignes d'utilisation, veuillez renvoyer ce produit, inutilisé, dans son emballage d'origine et à vos frais et risques, au Service clientèle approprié avec une preuve d'achat afin d'obtenir un remboursement complet.

## 2. Utilisation appropriée

Si vous n'êtes pas sûr que ce Produit soit adapté à votre animal, veuillez consulter votre vétérinaire ou un dresseur certifié avant emploi. Une utilisation appropriée comprend, entre autres, la consultation de la totalité du manuel d'utilisation ainsi que de l'ensemble des avertissements importants liés à la sécurité.

## 3. Pas d'utilisation illégale ou défendue

Ce produit est conçu pour être utilisé exclusivement avec des animaux de compagnie. L'utilisation inappropriée de ce produit peut représenter une violation des lois fédérales, nationales ou locales.

## 4. Limitation de responsabilité

Radio Systems Corporation et ses sociétés affiliées ne peuvent en aucun cas être tenus responsables pour (i) des dommages directs, indirects, punitifs, accidentels, spéciaux ou secondaires, (ii) ni pour des dommages occasionnés ou associés à l'utilisation ou à l'utilisation inappropriée de ce produit. L'acheteur assume les risques et les responsabilités en rapport avec l'utilisation de ce produit et dans la pleine mesure prévue par la loi.

## 5. Modification des termes et des conditions

Radio Systems Corporation se réserve le droit de modifier les termes, les conditions et les consignes d'utilisation applicables à ce produit. Si de telles modifications vous ont été communiquées avant que vous n'utilisiez ce Produit, elles ont une valeur contractuelle et s'appliquent comme si elles faisaient partie du présent document.

---

Couvert par les brevets américains (USA) : 5,799,609/5,842,437,/6,055,934

PetSafe® products are designed to enhance the relationship between you and your pet. To learn more about our extensive product range which includes Containment Systems, Training Systems, Bark Control, Pet Doors, Health & Wellness, Waste Management and Play & Challenge products, please visit [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

Les produits PetSafe® sont conçus pour améliorer la relation entre vous et votre animal de compagnie. Pour en savoir plus sur notre vaste gamme de produits, comprenant des systèmes de confinement, de dressage, de contrôle de l'aboiement, des chatières, des produits consacrés à la santé et au bien-être, de gestion des déjections, ainsi qu'au jeu et aux défis, rendez-vous sur notre site [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

PetSafe®-producten zijn ontworpen om de relatie tussen u en uw huisdier te verbeteren. Bezoek onze website op [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) voor meer informatie over onze uitgebreide productreeks die onder meer omheiningssystemen, trainingssystemen, blafbeheersing, kattenluiken, gezondheid en welzijn, afvalbeheersing en producten voor spel en uitdaging omvat.

Los productos PetSafe® están diseñados para mejorar la relación entre usted y su mascota. Para saber más acerca de nuestra amplia gama de productos, que incluyen limitadores de zona, sistemas de adiestramiento, control de ladridos, puertas para mascotas, salud y bienestar, gestión de residuos y productos de juego y reto, visite [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

I prodotti PetSafe® sono progettati per migliorare la qualità della relazione tra voi e il vostro cane. Per ulteriori informazioni sulla nostra estesa gamma di prodotti comprendente sistemi antifuga, soluzioni per l'addestramento, controllo dell'abbaio, porte per animali domestici, i prodotti della linea salute e benessere, gestione dei rifiuti e gioco e prova, visitare: [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

PetSafe® Produkte sind darauf ausgelegt, die Beziehung zwischen Ihnen und Ihrem Haustier zu verbessern. Um mehr über unsere breite Produktpalette zu erfahren, die Rückhaltesysteme, Trainingsysteme, Bellkontrolle, Haustiertüren, Gesundheit & Wellness, Haustiertoiletten und Sport und Spiel umfasst, besuchen Sie bitte uns auf [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

Radio Systems Corporation  
10427 PetSafe Way  
Knoxville, TN 37932  
(865) 777-5404

Radio Systems PetSafe Europe Ltd.  
2nd Floor, Elgee Building, Market Square  
Dundalk, Co. Louth, Ireland  
+353 (0) 42 942 1811

[www.petsafe.net](http://www.petsafe.net)

400-1758-19

©2014 Radio Systems Corporation